

HU: EARSCAN – HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

TERMÉKPARAMÉTEREK

Termék funkciója: Vezeték nélküli vizuális fülpiszkáló

Hálózati szabvány: IEEE 802.11b/g/n

Antenna: Beépített antenna

Működési frekvencia: 2,4 GHz

Maximális RF kimeneti teljesítmény: ≤20 dBm

Átviteli sebesség: 30 fps

Képszenzor: CMOS

Működési hőmérséklet: -10 °C ~ 50 °C

Akkumulátor kapacitás: 130 mAh

Működési idő: 35 perc

Töltési idő: ~60 perc

Bemeneti áram: DC 5 V / 150 mA

Lencse belső átmérője: 3,6 mm

Fókusz távolság: 15 mm ~ 20 mm

Képminőség: HD

Gravitációs érzékelő: 3 tengelyes

A termék tartalma: Kiskereskedelmi doboz, főegység, termék kézikönyv, fülpálcikák (5 db), fülpálcika-tartó, USB Type-C töltőkábel



APP LETÖLTÉSI MÓD

Keresse meg a **HND alkalmazást** az App Store-ban vagy a Google Play-en, majd töltsse le és telepítse az alkalmazást. Az alkalmazás letöltéséhez és telepítéséhez beolvashatja a QR-kódot a mobiltelefon böngészőjével is.

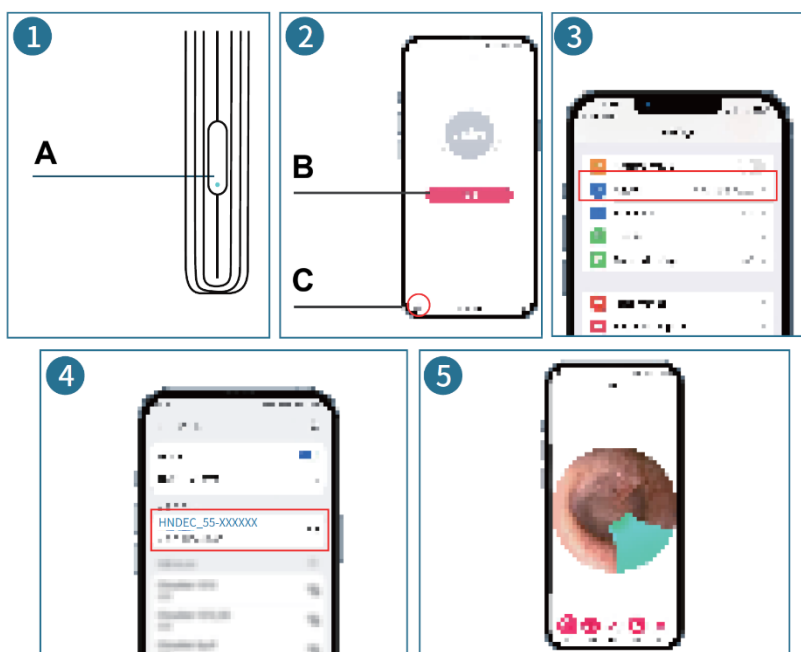
- **iOS:** A QR-kód beolvasása után nyissa meg az iOS App Store-t az alkalmazás letöltéséhez és telepítéséhez. Az App Store-ban közvetlenül is kereshet a **HND** névre.
- **Android:** A QR-kód beolvasása után nyissa meg a **Google Play áruházat** az alkalmazás letöltéséhez és telepítéséhez.



Figyelem: Ha a telepítés során biztonsági figyelmeztetés jelenik meg, válassza a **Telepítés folytatása lehetőséget** a folytatáshoz.

iOS RENDSZER CSATLAKOZÁS

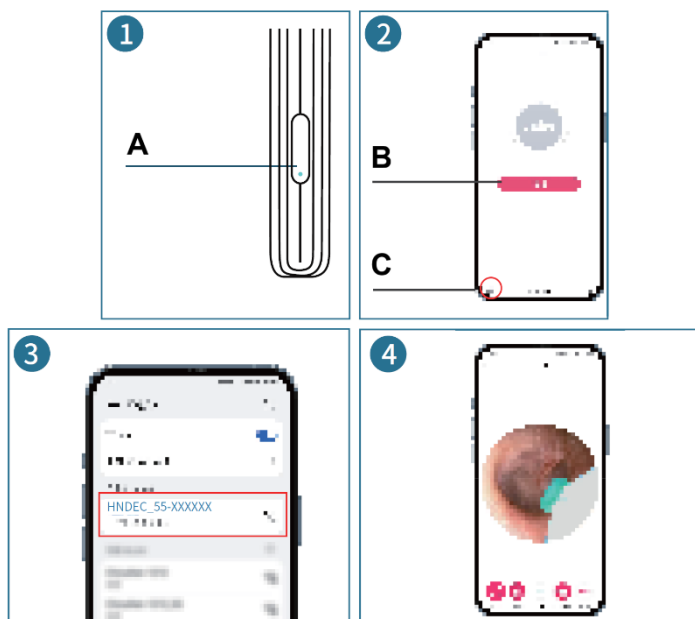
1. Tartsa lenyomva a bekapcsológombot 2 másodpercig, amíg a kék jelzőfény villogni nem kezd. Ez jelzi, hogy a fülhallgató készen áll az alkalmazáshoz való csatlakozásra.
2. Érintse meg az **APP ikont** az alkalmazás megnyitásához.
3. Válassza ki a **WLAN** opciót, és engedélyezze azt.
4. Csatlakozzon a Wi-Fi hálózathoz: **HNDEC_55-XXXXXX**.
5. Térjen vissza az alkalmazáshoz, hogy elkezdhesse használni a készüléket. A kék jelzőfény villogásról állandó fényre vált, jelezve a sikeres csatlakozást.



- A. Bekapcsológomb / jelzőfény
B. Kattintson a folytatáshoz
C. Kattintson ide a nyelv megváltoztatásához
-

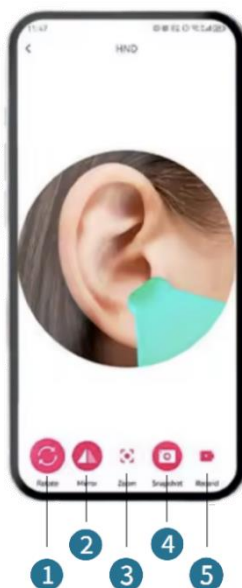
ANDROID RENDSZER CSATLAKOZÁS

1. Tartsa lenyomva a bekapcsológombot 2 másodpercig, amíg a kék jelzőfény villogni nem kezd. Ez jelzi, hogy a fülhallgató készen áll az alkalmazáshoz való csatlakozásra.
2. Érintse meg az **APP** ikont az alkalmazás megnyitásához.
3. Csatlakozzon a Wi-Fi hálózathoz: **HNDEC_55-XXXXXX**.
4. Térjen vissza az alkalmazáshoz, hogy elkezdhesse használni a készüléket. A kék jelzőfény villogásról állandó fényre vált, jelezve a sikeres csatlakozást.



- A. Bekapcsológomb / jelzőfény
- B. Kattintson
- C. Kattintson ide a nyelv megváltoztatásához

AZ ALKALMAZÁS FELÜLETÉNEK ÁTTEKINTÉSE



1. Kép elforgatása
2. Kép tükrözése
3. Nagyítás
4. Fotó készítése
5. Videó rögzítése

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Csatlakoztasson egy tiszta szilikon fülkanalat a készülék végéhez, és kapcsolja be a fülpiszkálót. Amint a kamera élő képe megjelenik a telefonján, lassan és óvatosan vezesse be a fülcsatornába a hegyét, miközben a képernyőt figyelni útmutatásként. Óvatosan mozgassa a fülpiszkálót, hogy megtalálja a látható fülviaszt, majd lassú, kontrollált mozdulatokkal távolítsa el. Ne dugja túl mélyen a készüléket, és ne érintse meg a dobhártyát. A tisztítás után vegye ki a készüléket a fülből, kapcsolja ki, vegye le a fülkanalat, és tisztítsa meg, mielőtt a készüléket száraz helyen tárolja.

TERMÉK- ÉS FELHASZNÁLÓI BIZTONSÁGI MEGJEGYZÉSEK

1. Ha a kép elmosódottá válik, óvatosan tisztítsa meg a lencsét egy vattacsomóval.
2. Használat előtt mindig ellenőrizze a környezetet. Ne használja a készüléket, ha valaki a közelében mozog, mert ez véletlen sérülést okozhat.
3. Ez a termék nem alkalmas 5 év alatti gyermekek számára.
4. Gyermekek nem használhatják ezt a terméket egyedül. Csak felnőtt felügyelete mellett használható.
5. A terméket gyermekektől elzárva tartsa.
6. Ne merítse az endoszkópot folyadékba, mert ez károsíthatja a készüléket.
7. A lencse enyhe melegezése használat közben normális jelenség.
8. Ez a termék kizárólag személyes ápolásra szolgál, és nem használható orvosi eszközként.
9. A terméket hűvös, száraz helyen, tűztől és maró hatású anyagoktól távol tárolja.

TÖLTÉSI ÚTMUTATÓ

1. Tartsa lenyomva a bekapcsológombot, hogy a készülék biztosan kikapcsoljon a töltés előtt.
2. Töltés közben a piros jelzőfény folyamatosan világít.
3. Amikor az akkumulátor teljesen feltöltődött, a piros jelzőfény kialszik.

HIBAMEGÁLLAPÍTÁS

A képernyő befagyott

1. Lehet, hogy az adatátviteli távolság túl nagy. Használja a terméket a mobiltelefonhoz közelebb.
2. Lehet, hogy az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony. Töltse fel a készüléket.

A Wi-Fi jel nem továbbítható vagy szakadozik

1. Az alacsony akkumulátor töltöttség gyengítheti a Wi-Fi jelet. Használat előtt töltse fel teljesen a készüléket.
2. Lehet, hogy a Wi-Fi jel átviteli távolsága túllépte a határt. Használja a terméket közelebb a mobiltelefonhoz.

3. Lehet, hogy túl sok Wi-Fi jel van a közelben. Használja a terméket olyan helyen, ahol kevesebb a vezeték nélküli jel.

Nincs kép

1. Ellenőrizze, hogy a telefon a megfelelő termék Wi-Fi hálózati nevéhez csatlakozik-e.
2. Ha a kék jelzőfény világít, de nem jelenik meg kép, kapcsolja ki az alkalmazást és a készüléket, majd indítsa újra őket, és csatlakozzon újra.
3. Kapcsolja ki **az intelligens hálózati váltást**:
 - **iOS:** Nyissa meg a **Beállítások** → **WLAN** menüpontot, érintse meg a hálózati ikont, majd **kapcsolja ki az Automatikus csatlakozás funkciót**.
 - **Android:** Nyissa meg a **Beállítások** → **WLAN** → **Hálózati gyorsítás** → **kapcsolja ki a Hálózatok közötti váltás funkciót**.
 - **Huawei HarmonyOS:** Nyissa meg a **Beállítások** → **WLAN** → **További beállítások** → **WLAN+ menüpontot, majd kapcsolja ki a WLAN+ funkciót**.
 - **Egyéb mobiltelefonok:** Keresse meg a WLAN beállítások között az **intelligens hálózati kapcsoláshoz** hasonló opciót, és kapcsolja ki.

UTASÍTÁSOK A SZEMÉTFELDOLGOZÁS ÉS HULLADÉKKEZELÉSHEZ:



Ez a címke azt jelenti, hogy a terméket nem szabad háztartási hulladékként eldobni az EU egész területén. Az esetleges környezeti vagy emberi egészségre káros hatások megelőzése érdekében. Felelősségteljesen használja újra, hogy elősegítse a materialitás fenntartható felhasználását. Ha vissza szeretné adni a használt eszközt, használja az eldobási és gyűjtési rendszert, vagy lépjen kapcsolatba azokkal a kiskereskedőkkel, akiktől a terméket megvásárolta. A kiskereskedő elfogadhatja a terméket környezetbarát újrahasznosításra.



A gyártó nyilatkozata arról, hogy a termék megfelel az érvényes EU irányelveknek.

EU DECLARATION OF CONFORMITY
According to EC Directive - CE

Manufacturer: Shenzhen HuaJieWei Technology Co., LTD
Address: 5,6,8/F, Block 2, Tenghongxing Science park, Jiazitang, Guangming District,
Shenzhen, China
Phone:8613122811873
Email:632814589@qq.com

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Product name: EARSCAN (NE3 wireless visible earpick)
Model no.: NE3

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

EMC Directive 2014/30/EU

Radio Equipment Directive 2014/53/EU

RoHS Directive 2011/65/EU Annex II amending Annex (EU) 2015/863

References to the relevant harmonized standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

EN IEC 55014-1:2021
EN IEC 55014-2:2021
EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A2:2021
ETSI EN 300 328 V2.2.2(2019-07)
EN IEC 62311:2020
ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)
ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)
EN IEC 62368-1:2020+ A11:2020
IEC 62321-4:2017
IEC 62321-5:2013
IEC 62321-6:2015
IEC 62321-7-2:2017
IEC 62321-8:2017

Imported by: HS PLUS D.O.O., Gmajna 8, 1236 Trzin, Slovenia, EU

Signed for and on behalf of (company name): Shenzhen Huajiewei Technology Co., LTD

Place and date of issue:Shenzhen Guangdong 28Jan2026

Name, function:Hua Zhang,Manager

Signature:

Stamp: 张华

深圳市华杰伟科技有限公司
Shenzhen HuaJieWei Technology Co., LTD

张华

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
Az EK irányelv szerint – CE

Gyártó: Shenzhen HuaJieWei Technology Co., LTD
Cím: 5,6,8/F, Block 2, Tenghongxing Science park, Jiazitang, Guangming District, Shenzhen, Kína
Telefon: 8613122811873
E-mail: 632814589@qq.com

Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra.

Termék neve: EARSCAN (NE3 vezeték nélküli látható fülpiszkáló)

Modellszám: NE3

A fenti nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:

EMC irányelv 2014/30/EU

2014/53/EU rádióberendezésekre vonatkozó irányelv

2011/65/EU RoHS irányelv (EU) 2015/863 melléklet módosító II. melléklet

Hivatkozások a használt vonatkozó harmonizált szabványokra vagy hivatkozások az egyéb műszaki előírásokra, amelyekkel kapcsolatban a megfelelőséget nyilvánítják:

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019/A1:2021

EN 61000-3-3:2013+A2:2021

ETSI EN 300 328 V2.2.2(2019-07)

EN IEC 62311:2020

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)

ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09)

EN IEC 62368-1:2020+ A11:2020

IEC 62321-4:2017

IEC 62321-5:2013

IEC 62321-6:2015

IEC 62321-7-2:2017

IEC 62321-8:2017

Importáló: HS PLUS D.O.O., Gmajna 8, 1236 Trzin, Szlovénia, EU

Aláírás a (cégnév) nevében és képviselőként: Shenzhen Huajiewei Technology Co., LTD

Kibocsátás helye és időpontja: Shenzhen Guangdong, 2026. január 28.

Név, beosztás: Hua Zhang, ügyvezető

Aláírás:

Bélyegző: